

salvado también los estrechos bien peligrosos de Bering, Darien, Magallanes, y demás, porque yo me siento ya en el país, con "berceoi", "berceola", "berceoya". Ahora respiro atmósfera vasca; esta palabra me suena a euskera, es realmente vasca.

El naz nercoya—no soy egoísta; ¿dices ya al naz?—¿eres acaso tulaista? zerecoya ota zera?—¿eres quizá tulaista? oso berecoya da zure osaba—es completamente tulaista tu tío; zerecoyako (excepción aparente que luego explicare)—¿eres tulaista o mejor nosotrista? zerecoyako (otra excepción aparente)—¿eres tulaista; berecoyako (3.ª excepción aparente)—¿eres tulaista.—El castellano acostumbra decir: tú eres un egoísta, aquel es otro egoísta; nosotros somos, vosotros sois, a que los son otros egoístas, en vez de tú eres un suista, aquel un suista, etc., y el bascuano aplica con esas propiedades estos calificativos, distintos para cada caso.

¿Y las excepciones aparentes?—Antes dijimos que a la palabra terminada en *z* se le agregaba *-go*, y sin embargo, hemos escrito aquí *-zerancoyako*, *berecoyako*, *guercoyako*.—Esta excepción no es tal "excepción", porque en el presente caso no se trata de sufiar *-go* ni *-ko*, que se traducen con *de*: *Beasaingoa*—el de Beasain, Belengoa—el de Belén. El que no conozca nuestro idioma confundirá el *-go*, *-ko*, muchas veces con el *-ko*, *-koya*, que tienen significación muy distinta. El *-ko* indica posesión, inclinación, apego, cariño, etc., a lo expresado por la palabra precedente, a la que *-ko* se sufi. Ejemplos: *mutill ori amakoya* da; *ehetkoya* zera se vierten ese muchacho es apogado, dado a su madre, afectuoso con su madre, no sabe vivir, no actúa a vivir sin su madre; tú eres aficionado, propenso a estar siempre en tu casa, etc., etc. Un euskaldun entiende fácilmente esa diferencia entre *-go*—*ko* y *-ko*, *-koya*. El *-ko*—*go* secos sin la *-significan* solo de, el *-ko* tiene más alcance y no significa de, sino cosa muy diferente. Así ha sido, sin género de duda, el motivo de la confusión entre *berceoi* y *berceoi*. *Bereoi* es palabra vasca; *berceoi* no existe.

Hubran observado los lectores que no he querido ocurrir con *berceoi* a los argumentos de que hice uso al reprobar la significación y significación de *Ben-goa* en el segundo de mis artículos. He omitido esos argumentos (que con *berceoi* estarían muy en su lugar) por evitar repeticiones, y en gracia a la brevedad que intento y no consigo. Si fuese a sacar todo el partido que cabe sacar no tendría fin mi refutación.

Hasta la próxima vez.

PATRICIO ANTONIO DE ORCAIZTEGUI.

En la parroquia de San Nicolás recibió ayer tarde las aguas bautismales, el hermoso niño de nuestro distinguido amigo el ilustrado teniente coronel de la Constitución don Eduardo Pérez y Ruiz de Vallejo, poniéndosele el nombre de Valeriano.

Apadrinaron al neófito nuestro querido amigo el distinguido oficial de infantaría don Fernando Saldafia, y la hermana del bautizado, Conchita.

Con este motivo reiteramos la enhorabuena a los padres del nuevo vástago.

Ha salido a recorrer los viveros provinciales el ilustrado ingeniero agrónomo de la Diputación, estimado amigo nuestro, don Nicolás García de los Salmeanes.

Nuestro estimado amigo y paisano don José Ramón Zabalaeta, de Leiza, atraviesa en estos momentos por el inmenso dolor del fallecimiento de su joven y virtuosa esposa doña Juana Josefa Olaschea.

Enviamosle nuestro pésame más sentido, deseándole resignación cristiana para sobrellevar tan rudo golpe, mientras pedimos a Dios por el alma de la finada.

Genste que los concejales del Ayuntamiento que han interpuesto recurso de alzada en el asunto relacionado con las tarifas de arbitrios municipales, no han recurrido ante el gobernador, como por error dijimos, sino ante la Diputación que es la única competente.

Nos escribe nuestro corresponsal en Barasoain:

«Hace próximamente un mes una vecina de esta villa dió a luz dos niñas que di s después fallecieron, y el lunes de esta semana ha dado igualmente a luz otra vecina otras dos robustas niñas.»

Señ. >

San muchos los aficionados al deporte que estos días visitan las obras del nuevo frontón «Euskal Jaí» que según dijimos van muy adelantadas.

En lo alto del frontón se ha colocado un alcohado para que las pelotas no revoten al hacer falta.

También se ha colocado parte de la red de seguro de la vidriera.

Así pues, antes de un mes el frontón estará completamente terminado.

Ha fallecido en Tudela doña Demetria García, esposa del ilustrado procurador de los Tribunales don Braulio Díaz. Descansen en paz y reciba su afligido esposo y demás familia nuestro pésame.

Ha fallecido en esta ciudad la virtuosa y caritativa señora doña Carmen Mestre y Lizarraga, viuda de don Elias Azcorbe.

Su muerte ha sido muy sentida en esta capital, donde la finada y su familia gozaban de grandes simpatías.

Testimoniamos nuestro sentido pésame a las familias de Alzcorbe y Mestre por la desgracia que lloran.

Los funerales se celebrarán hoy a las once de la mañana en la iglesia parroquial de San Juan Bautista.

Ayer regresó a Sevilla después de pasar las vacaciones de Navidad al lado de su distinguida familia el joven e ilustrado auditor de Guerra don Gonzalo Fernandez de la Mora.

Ha sido sembrado secretario del Ayuntamiento de Isaba nuestro estimado amigo don Estanislao Osés, a quien felicitamos.

Dicen de Tudela que encontrándose pasando un carro de remolacha en la balsa de la Azucarera, tuvo la mala suerte de caer del carro un vecino de Fustifiana, por haber comenzado a andar las caballerías. Convenientemente atendido, fué después trasladado a su pueblo.

Se conserva siempre sana y fuerte la dentadura usando el muy acreditado Licor Oñontáxico. Frasco 1 peseta. Farmacia de Martialay, Pamplona. Se remite fuera sin aumento de precio. 10-1

La parroquia del pueblo de Yaben ha sido restaurada y hermosada, gracias a la filantropía de don Juan Miguel Sotostegui, hijo del pueblo de Larrainzar, y hoy residente en Buenos Aires.

Dice "La España Agrícola": «El negocio de vinos ha tenido alguna animación, pero con precios poco remuneradores para el labrador. Las operaciones tampoco han sido de importancia, como reducidas que son al mercado interior, que no es de gran consumo.

Los aceites vienen sosteniéndose en alza en las principales plazas, aunque en los pasados días ha habido poca animación.»

En Armañanzas ha fallecido el anciano secretario de aquel Ayuntamiento don Benigno Pérez de Albeniz.

El señor Albeniz, durante los treinta y seis años que estuvo al frente de su cargo, supo conquistarse las simpatías y aprecio de todos.

Su muerte ha sido muy sentida. A su afligida familia le acompañamos en su justo dolor.

El día 17 del actual se celebrará en la S. I. Catedral de Calahorra la solemne consagración episcopal del Ilustrísimo Sr. Dr. D. Manuel San Roman y Elena, Obispo preconizado de Melazzo.

Apadrina al nuevo Prelado la Serenísima Sra. D.ª Isabel de Borbón, Infanta de España, y será consagrante el Emmo. Cardenal Arzobispo de Borgo, asistido de los Exemos. Sres. Obispos de Sigüenza y Jaca.

Agradecemos vivamente la invitación que para asistir al solemne acto se nos ha enviado.

Emisión de aceite de ligada bascoico con hipofosfitos. Frasco 1 y 2 pesetas. Buena de un litro, 4 pesetas. Farmacia de Martialay, Pamplona. 10-1

En Sumbilla ha sido detenido por la Guardia civil de aquel punto un individuo llamado Juan Tellechea y Oshandorena, el cual en la noche del 9 del actual sustrajo de una chavola de la mina titulada «Agapito» varias pre-

das de vestir, todas las cuales le fueron ocupadas.

El detenido ha ingresado en la cárcel a disposición del Juzgado.

Alcornoque marcharon a Tafalla el gobernador civil de la provincia, el jefe de la comandancia de la guardia civil y el inspector señor García Garuncho.

Mucho celebraremos que la tranquilidad más completa siga reinando en aquella ciudad.

En el cine Belloch se exhibió ayer un escogido programa compuesto todo él de estrenos.

La numeración de las butacas dió lugar en la sesión vernal al lío más espantoso.

Esta innovación introducida en el favorecido cine Belloch ha sido en general mal recibida, convalidando la mayoría del público en que la numeración de las localidades debiera regir solamente en las sesiones de aglomeración como son las de las seis y siete de la noche de los domingos y días festivos.

El señor Belloch, con objeto de evitar en lo que está a su alcance los conflictos que surgieron ayer, ha dispuesto que desde hoy esté abierta la taquilla del cine durante todo el día.

Para hoy anúnciase nuevos estrenos.

HA FALLECIDO:
En Carcar don Blas Pascual.
E. I. P.

Un crimen atroz

Con verdadera pena, con un dolor profundo vamos a dar cuenta, ligeramente, del crimen cometido anoche en esta capital, crimen repugnante, crimen atroz que ha causado en nosotros, como causará en todo Pamplona, mayor pena por no ser, por grande fortuna nuestra, cosa frecuente en esta capital la comisión de semejantes delitos.

La casa del crimen

A las diez y veinticinco minutos de la noche supimos que se había cometido un crimen en la casa número 14 de la calle del dos de Febrero, é inmediatamente nos dirigimos al lugar del suceso.

Era horrible el espectáculo que se ofreció a nuestros ojos.

Entramos en un pasillo angosto. La débil luz de una bujía iluminaba trágicamente un cuerpo que yacía en el suelo.

La luz reverberaba en un charco de sangre que había a los pies del cuerpo.

Algunas vecinas de la casa acompañaban al cadáver.

Se hallaba también el agente municipal Simón Sanchez Campos que fué el primero en acudir.

De una de las habitaciones que tienen puerta al pasillo salían gritos desgarradores de la madre de la desdichada muerta.

El cadáver

El cadáver estaba tendido en el suelo, hacia el centro del pasillo en posición de cúbito supino, con las piernas dobladas bajo el cuerpo, los ojos abiertos, la cara ensangrentada y una abertura en el pecho, en la región precordial.

Hacia diez minutos que aquella pobre criatura había caído muerta a manos de un malvado.

Llamábase la víctima Teófila Sanz y Mañeru, tenía 17 años de edad.

Vivía con su madre y con una hermana.

Era novia del que ha sido su matador, Miguel Arrivillaga.

El Juzgado

Con mucha diligencia se presentó en el lugar del suceso el Juez de Instrucción don Ledegario de Unceta, acompañado del médico forense don Juan Rosich y del oficial de Escribanía don Julio Añoveros.

También llegaron luego los inspectores señores Moreno y Ezcurrea y Rodríguez y varios agentes.

El señor Rosich afirmó que la muchacha estaba muerta.

Los vecinos

Oímos decir a los vecinos que como todas las noches el Arrivillaga había estado en casa de su novia, que a eso de las diez y cuarto sintieron voces y gritos, que salieron algunos a ver qué ocurría y que encontraron ya en el pasillo el cuerpo de la joven.

Consiguieron encerrar a su madre en su casa, y minutos después fué cuando nosotros llegamos al lugar del suceso, de modo que nada más se sabía entonces.

Un vecino encontró en la escalera al Arrivillaga, cuando éste bajaba después de cometer el crimen.

Como se oían voces, el citado vecino le dijo:—¿Qué ocurre arriba?—Nada, contestó Arrivillaga, que a Teófila le está pegando su madre.

La madre de la víctima

Ni un momento cesó de dar gritos desgarradores la infeliz madre, a la cual no se dejaba salir.

Oímos a la madre la relación de lo ocurrido.

Como todas las noches, Arrivillaga había ido a pasar un rato de charla con su novia.

Ya por la tarde, y según costumbre, los novios se habían visto y habían hablado largamente.

La visita de la noche la hizo Arrivillaga sin que diera a entender nada, ni mucho menos, de lo que luego ocurrió.

Sin embargo Arrivillaga llevó la conversación a un tema que ya había sido objeto de discusión entre los novios.

El novio se quejaba de su novia y la recriminaba porque el domingo por la noche había prestado oídos a la conversación de un señorito en el teatro.

La novia insistía en que no era cen-

surable su conducta pues se había limitado a contestar al señorito.

Sin embargo de estas explicaciones el Arrivillaga se exasperó y dió una bofetada a su novia, estando presente su madre.

Momentos después Arrivillaga se despedía de mal talante.

Su novia salió a abrirle la puerta.

Detrás iba Arrivillaga.

Abierta la puerta Teófila se volvió hacia su novio como para dejarle paso.

Etonces, sin que mediara nueva palabra, Miguel hundió en el pecho de su novia un cuchillo, puñal, navaja ó que fuera, que hasta ahora no se sabe cuál fué el arma homicida, y huyó.

Teófila dió un grito y entró en la habitación donde estaba su madre, diciendo:—Me ha matado, me ha matado.

De la herida manaba abundantísima sangre que empapaba la ropa y aún caía en el suelo, dejando abundante huella hasta el pie mismo del fogón, donde había un charco, que demostraba que allí se había detenido la víctima.

La madre abrazó a su hija.

Viendo que la sangre era abundantísima salieron al pasillo demandando socorro, y allí fué donde cayó el cuerpo de la muchacha.

Las diligencias

Practicadas las primeras diligencias y ordenado el levantamiento del cadáver, el digno juez señor Unceta dió muy oportunas órdenes encaminadas a dar con el criminal.

Afortunadamente se trata de un sugeto conocidísimo de la policía, con la cual ha tenido cuentas pendientes.

El matador

Miguel Arrivillaga tiene 20 años, es lampiño, alto, delgado, pelo raya, usa boina, y adorna su frente con un rizo ensortijado a la moda de los «guapos».

Este sugeto disparó en cierta ocasión dos tiros contra Fortunato Fernandez, pajarraco de cuenta, y cuando volvió Fernandez a Pamplona después de haber estado preso, persiguiendo a Arrivillaga dió ocasión a que estuviera en peligro de muerte un agente municipal.

Miguel Arrivillaga huyó anoche después de cometido el crimen.

Nadie sabe dónde psra.

A última hora se dijo que por el portal de Francia había salido a todo escape un muchacho.

Una pareja de la guardia civil de a caballo salió en persecución del fugitivo.

La Policía estuvo anoche en el domicilio de los padres del criminal, los cuales dormían cuando entraron los agentes de la autoridad.

Nada sabían de su hijo los padres de Miguel.

Kate había dejado de ir a trabajar hacia dos ó tres días, y ayer mañana, después de reflexionar con sus padres se marchó de casa diciendo que no volvería a ella.

Los padres habían cerrado la puerta para que no entrara al hijo.

Había sido Miguel corneta de América.

También intervino anoche el juez municipal señor Mata.

La herida era profundísima, y fué producida por arma blanca.

El padre de Teófila se halla en presidio por haber matado al juez de Larraga.

En las primeras horas de la madrugada no había sido encontrado el criminal ni el arma homicida.

Datención del criminal

Como fué detallado

A la una y cuarto próximamente supimos que había sido detenido Miguel Arrivillaga.

En el momento anterior dijimos que la ponia había ido al domicilio de Arrivillaga.

Efectivamente, el Inspector señor Ezcurrea estuvo en casa del criminal, pero entonces no había ido Arrivillaga.

El señor Ezcurrea dió un vigiante frente a la casa del criminal.

Ni un momento cesaron los trabajos de la policía.

Se recorrió toda la población, se registró todo, y en ninguna parte se encontró al Miguel.

Entre doce y cuarto y doce y media, el Inspector de Vigilancia don Luis Rodríguez, acompañado del agente Felipe Fernandez y el guardia civil Felipe Ferro Fernandez, que por conocer al criminal ofreció sus servicios a la policía, fueron de nuevo a casa de los padres de Arrivillaga.

Salió la madre de Miguel.

—A ver, la dijeron, que salga su hijo.

—Ahora mismo ha llegado, contestó.

Entraron los tres visitantes en la casa y encontraron a Miguel en la cama. Indudablemente se había metido en el lecho precipitadamente, pues estaba a medio desnudar.

Le hicieron levantarse y al interrogarle se limitó a contestar que había pagado dos bofetadas a su novia.

En seguida le condujeron al depósito municipal, donde se hallaban el juez don Laureano Mata y el oficial don Julio Añoveros.

Oyendo al criminal

Vimos al criminal. Vestía blusa negra sobre la zanarrá; gorra de visera, zapatillas de orillo negras, y llevaba pañuelo de seda al cuello.

Estaba ante el Juzgado impenible. Poco más ó menos decía: Después de estar con mi novia me marché al cine.

Estando en la tercera película. Detalle que define el tipo. Después fui a casa.

Da detalles de la gente y de los agentes que vió.

Sin embargo de dar tantos detalles no pudo decir que vió al vigilante que el señor Ezcurrea puso frente a su casa. ¿Dónde estaría este celoso agente? Le muestra el juez el cuchillo con que cometió el crimen, arma que fué encontrada cuando se le registró en el depósito, le pregunta si fué el que le sirvió para cometer el crimen y Arrivillaga contesta que sí.

Dice que lo compró esta misma noche en casa de Gerostiza.

Es nuevo, efectivamente, el cuchillo. La hoja medirá unos quince centímetros de largo y tres de ancho y unos seis el mango, cuyas cachas son de asta.

La punta es como la de un afiler.

El mango está manchado de sangre. Las manos del criminal, no, y el negro que se haya lavado.

En su casa se encontró un atilío de ropa que había sido preparado para que el homicida escapara.

La actitud del criminal era de lo más cínicos que puede imaginarse.

Como que al decirle que las zapatillas que calzaba no era el mismo calzado que llevaba en el momento del crimen dijo:—[Toma, como que ella misma me puso esta noche las cintas! Felicitamos al Inspector señor Rodríguez y a sus acompañantes y también a los Inspectores municipales.

GACETILLAS

Los funerales celebrados ayer mañana en la parroquia de San Lorenzo en sufragio del alma de la distinguida señora doña María de las Nieves Remirez de Eparza se vieron muy concurridos, como prueba evidente del sentimiento general que en Pamplona ha causado la muerte de dicha señora.

A su afligido esposo, hermanos y demás familia les reiteramos nuestro sentido pésame, deseándoles cristiana resignación en su acerbo dolor.

A pesar de ser jueves no celebró ayer sesión el Ayuntamiento, por no haberse reunido número suficiente de señores concejales.

Se celebrará mañana a las cinco de la tarde en segunda convocatoria.

En el orden del día no figuran mas que cinco asuntos sin interés, no habiendo pendientes informes de ninguna clase.

Anoche le fué administrado el Santo Viático a la bella señorita Nieves Fernandez, la cual será hoy sometida, probablemente, a una difícil y dolorosa operación quirúrgica.

Mucho celebraremos que la operación tenga el éxito apetecido y proporción a la enferma el alivio completo a su dolencia.

El domingo próximo 17 del corriente se celebrará en la Iglesia parroquial de San Nicolás la acostumbrada función dedicada al Dulcísimo Nombre de Jesús, con Tercia solemne y Misa rezada a las 10 en punto; seguidamente la Misa solememente cantada y sermón que lo predicará el presbítero Dr. D. Fortunato Morrás.

La cruel enfermedad que venía padeciendo la virtuosa y anciana Hermana de la Caridad Sor María Garona, tuvo ayer mañana un fatal desenlace.

La finada constituía una institución en la Casa de Maternidad de Pamplona, donde desde hace muchísimos años prestaba sus buenos servicios.

Sus muchas virtudes habrán sido premiadas por Dios.

A su familia y a la Comunidad les testimoniamos la expresión sentida de nuestro profundo pésame.

Hoy a las once se celebrarán solemnes funerales por el eterno descanso de su alma en la capilla de la misma.

La guardia civil de Lesaca ha detenido y puesto a disposición del Juzgado correspondiente a un individuo llamado Rafael Lesaga, que días pasados se apoderó de alguna cantidad de dinamita, perteneciente a una de las minas del término de Yanci.

Ha entrado en el período de franca convalecencia, después de la grave enfermedad sufrida, la distinguida y bella señorita Teresa Echarré.

Le felicitamos y le deseamos el restablecimiento inmediato.

Firmado ya por el Rector de la Universidad de este distrito se ha remitido a la Junta de instrucción pública de esta provincia para su publicación en el «Boletín Oficial» el resultado del concurso único.

Aunque lentamente, va mejorando mucho en la enfermedad sufrida nuestro querido amigo el digno secretario de este Gobierno civil don Ricardo Pastrans, por cuyo completo restablecimiento hacemos fervientes votos.

En Logroño ha fallecido a los 60 años de edad, la señora doña Juana Arcaya Artola, viuda, natural de Los arcos, de esta provincia.

Descansen en paz y reciba su familia nuestro pésame.

Nuestra información

Conferencias telefónicas de la región Alava

Vitoria 14 (8 noches).

En la Audiencia

En la Audiencia se ha visto esta mañana una causa interesante.

Acusados de un delito de desacato a un vigilante de la cárcel han comparecido hoy ante la Sala Francisco y Vicente Alvarez, presos en causa pendiente.

Ha defendido a los procesados el letrado señor Tabar.

Pide el fiscal para los procesados la pena de 6 años y 1 día de presidio mayor.

La nota saliente de la vista ha sido la comparecencia de todos los reclusos de la cárcel, llamados como testigos por la defensa.

Concurso de ganado de cordero

Se ha celebrado hoy el tradicional mercado de corderos cebados, organizado por el Ayuntamiento para fomentar la ganadería en Alava.

El primer premio, de 500 pesetas, ha sido adjudicado a don Ventura Martínez Aguirre.

Este cordero ha sido adquirido por la Real Junta Diputación a pobres para la rifa del día de San Anton.

Junta

El «Siadico agrícola Alavés» ha celebrado esta mañana Junta general.

Se ha dado cuenta de varios proyectos, todos de interés general. Entre ellos uno de destinar 500 pesetas anuales al fomento del arbolado.

Otro para crear una sociedad ó caja rural de retiro para los labradores de Alava.

Y otro sobre creación del seguro de cosecheros.

Presidió el acto el senador del Reino señor Salazar.

Teatros

Con función de tarde ha debutado hoy la compañía cómica dramática que dirigen los señores Montenegro y Vigo.

Se puso en escena «El noveno mandamiento», obteniendo los artistas un completo éxito.

Sentencia

Se ha dictado sentencia condenatoria en la causa querrela que le di cuenta días pasados, contra un disidente carlista de esta capital.

El corresponsal.

Guipuzcoa

San Sebastian 14 (9 noches).

Sesión extraordinaria

Hoy ha celebrado sesión extraordinaria la Diputación y a continuación ha celebrado otra secreta.

En ella se presentó una moción suscripta por varios diputados en la que se pide la creación de una plaza de ingeniero industrial para ponerse al frente de la dirección del teléfono urbano.

Dicha moción ha sido tomada en consideración y ha pasado a estudio de la comisión de Fomento.

Dos desgracias

Dicen de Irún que encontrándose ocupado en el montaje de una máquina el obrero José Celina tuvo la desgracia de que un volante le cogiera la mano derecha, seccionándole los cinco dedos por las falanges.

El desgraciado obrero fué conducido al hospital, donde se le practicó la amputación de los dedos seccionados.

Encontrándose trabajando en las obras de un edificio de esta capital el obrero Félix Olasagasti en el arreglo de una cañería, se ha caído de un tercer piso al segundo, sufriendo varias lesiones de escasa importancia.

Fuó conducido a la casa de socorro próxima, donde se le practicó la cura,

“La Agrícola,”

Pamplona

Planta vid americana de sus viveros de “La Oliva,” Carcastillo

Se tienen grandes existencias en venta. Autenticidad garantizada. Ventas al contado y a plazos. Informes, Administración de la Sociedad. Se remitirán catálogos a quien los solicite.

Cuadras de “LA AGRÍCOLA,” de Pamplona en la Estación de Caparrosa

Venta permanente de ganado mular al contado y a plazos

Mulas del Poitou, tolosinas piemontesas y del Mediodía de Francia, importadas directamente por la Sociedad. Mulas del Poitou, tolosinas y del Mediodía de Francia criadas y aclimatadas en la finca LA OLIVA propiedad de “LA AGRÍCOLA.”

Ganado escogido.—Seriedad en los contratos.—Facilidades para el viaje

Informes y referencias: En Pamplona en la Administración, Gerencia de “LA AGRÍCOLA.”—En la Estación de Caparrosa, al encargado de las cuadras de “LA AGRÍCOLA.”

Sesión municipal

Mañana celebrará sesión el Ayuntamiento en segunda convocatoria, y en ella se presentará a la aprobación de la Corporación los planes y presupuestos del puente de María Cristina que se proyecta construir en la Zurriola.

El tiempo y la pesca

Hoy también hemos disfrutado de buen tiempo.

Las lanchas y vapores pesqueros salieron a alta mar, regresando al puerto con la siguiente cantidad de pescado: 1800 kilos de merluza, que se ha vendido a 1,30 y 1,70 pesetas el kilo; 2040 de pescadilla a 60 y 65 céntimos el kilo; 140 de angulas a 1,40 y 2,25 pesetas el kilo.

El correspondiente

Vizcaya

Bilbao 14 (10,30 noche). La Bolsa

He aquí el resultado de la cotización de hoy:

Altos Hornos 292.
Celiado del Lobo 122.
Sierra Menera 110.
Calas, 106,00.
Almagrera, 95.

Reunión

En el Gobierno civil se han reunido esta mañana varios médicos y farmacéuticos con objeto de estudiar y adoptar varias precauciones relacionadas con la salud pública.

Convocatorias

Se han pasado las correspondientes convocatorias a los vocales de las juntas de beneficencia y protección a la infancia, que en breve se reunirán para despachar asuntos de trámite.

Des detenidos

En Las Arenas ha sido detenido un sujeto llamado Ignacio Antón, que en el mes de Abril cometió un robo en esta villa.

La benemérita de Arrigorriaga ha detenido a un individuo llamado Francisco Fernandez, que ha resultado ser un pájaro de cuenta.

El sujeto en cuestión está reclamado por varios Juzgados.

Tanto éste como el anterior han sido encerrados en la cárcel a disposición de los Juzgados correspondientes.

Suceso sangriento

En Erandio ha ocurrido un sangriento suceso.

Dirigiéndose camino al puerto el marino Benigno Ibarra, cuando se le acercó un sujeto desconocido que encarándose con aquel le provocó viniéndose ambos a las manos.

El desconocido sacó un puñal y con él asestó un golpe al desgraciado marino, que cayó al suelo gravemente herido.

Inmediatamente se le prestaron los auxilios convenientes, trasladándole al Hospital donde se le practicó la cura.

El correspondiente

Madrid

Primera conferencia

Madrid 14 (11 noche).

Roncesvalles

La “Gaceta” de hoy publica un Real decreto por el cual se conceden al Alcalde de Roncesvalles facultades idénticas a las que ejercen los de Baztán, Erro y Burgoete, para expedir pases a los ganados que tengan que pasar a Francia por los Aldudes.

Consejo de jueves

Como todos los jueves, se han reunido los ministros en el real palacio a la hora de costumbre y han celebrado Consejo bajo la presidencia del Rey.

Información

El señor Maura ha pronunciado un discurso de información más breve que los acostumbrados en tales actos, y por eso la duración del Consejo ha sido también menor.

En la parte de ese discurso dedicado a los asuntos de política interior el señor Maura ha hablado principalmente del curso de las tareas parlamentarias.

Respecto de los asuntos extranjeros, el señor Maura ha informado al Rey sobre el arreglo de Austria y Turquía acerca de la indemnización por la anexión de la Bosnia y la Herzegovina y sobre los asuntos de Marruecos.

Resales decretos

Después de haber firmado el Rey los decretos siguientes:—Ascenso del coronel don Alberto Antón a general de brigada.

Nombramientos de jefe central de tiro y comandante general de Artillería de Girona.

Destinos de varios coroneles y un número mayor de tenientes coroneles para mandar cuerpos.

De Gobernación.—Concesión de franquicia postal a los inspectores de Vigilancia en las comunicaciones que dirigen a los Gobernadores civiles.

Concesión de honores de jefe de administración civil a varios individuos.

De Gracia y Justicia.—Una extensa combinación de magistrados que no afecta a Navarra.

Designación del maestraescuela de la catedral de León, don Adolfo Pérez

Muñoz, que fué durante muchos años secretario de Cámara del Obispo de Canarias.

En las Camaras Congreso

Comienza la sesión a las 3 y 30 minutos.

Aprobada el acta, comienza el período de ruegos y preguntas.

El señor Torres Guerrero pide al ministro de Gracia y Justicia una relación de las prisiones preventivas acordadas y de los asuntos criminales en que han entendido los Juzgados municipales durante el año 1908.

Al pedir esos datos, el señor Torres Guerrero dice que han ocurrido cosas censurables, y por eso anuncia una interpelación acerca de ellas.

El ministro de Gracia y Justicia promete llevar a la Cámara los antecedentes solicitados por aquel diputado.

Siguen otros ruegos y diferentes preguntas sobre asuntos que solamente interesan a las localidades a que se refieren, y después de ser contestadas, se pasa a la orden del día.

Se reanuda el debate sobre el proyecto de reforma de la Administración local.

El señor Arias y Miranda apoya una enmienda al artículo 347, la cual es desechada, después de haber sido discutida.

Lo mismo sucede con otras enmiendas y así se pasa el tiempo reglamentario; terminado el cual, se levanta la sesión sin haber ocurrido incidente ni nada extraordinario.

Senado

Bajo la presidencia del general Azcárraga comienza la sesión a las cuatro menos cuarto.

Aprobada el acta de la anterior, se entra desde luego en la orden del día, poniendo a discusión el proyecto de destinar 200 000 pesetas al socorro de las víctimas supervivientes de los terremotos de Italia.

El señor Rodríguez lo combate por el aspecto de la cuantía de ese socorro, calificándolo de mezquino y diciendo que, en vez de 200 000 pesetas, deben destinarse al fin indicado 500 000.

Le contesta el ministro de Hacienda que el Gobierno de muy buena gana hubiera fijado en el proyecto la cantidad propuesta por el señor Rodríguez; pero, atendida la situación del Tesoro, se ve con sentimiento en la imposibilidad de elevar la cantidad consignada en el proyecto.

Sin más debate, es desechado el voto particular y se aprueba el dictamen.

También son aprobados otros menos interesantes.

Escanudada después la discusión del proyecto sobre la Administración local, don Ojón de Buen combate la totalidad consumiendo un turno.

Al llegar a la mitad de su discurso, el orador pide unos minutos de descanso, que la presidencia le concede.

Prosigue después y, al terminar su discurso, le contesta en nombre de la comisión el señor Fernandez Prida.

Terminado el discurso de contestación, se suspende el debate, y se levanta la sesión.

La cuestión de Azzati

La comisión de actas del Congreso ha examinado hoy la del señor Azzati, diputado electo por Valencia, y se ha manifestado entre los individuos de la comisión gran diversidad de pareceres.

El señor Salvatella ha sostenido que el señor Azzati no puede ser diputado, y ha dicho que formulará voto particular en este sentido.

El señor Salaverri ha propuesto que se informe declarando al señor Azzati incapaz y que el Congreso reanuda la sesión.

Los señores Alcalá Zamora y Alvarado, liberales, han sostenido el criterio de que el señor Azzati debe ser proclamado diputado.

Y los ministeriales considerando dudoso el caso, han dicho que desean estudiarlo, por lo cual han pedido que se aplaque el acuerdo hasta mañana.

Cervera

La misma comisión ha examinado el acta del señor Cervera, electo también por Valencia, y ha acordado emitir dictamen favorable.

Sobre los foros

La comisión del Congreso encargada de dar dictamen acerca del proyecto de ley sobre redención de los foros gallegos, ha comenzado hoy el estudio de los informes que ha recibido acerca del proyecto.

Fuente herélica

Sevilla.—En el teatro del Duque se ha verificado una función a beneficio de los desgraciados habitantes de Sicilia y Calabria.

Los artistas de la compañía, además de trabajar gratis, colocaron los billetes de las localidades.

El teatro estaba adornado, y el resultado ó producto ha sido satisfactorio.

MENCHETA.

Segunda conferencia

Madrid 15 (0,10)

¿Obstrucción?

Los liberales y demócratas persisten

en su propósito de entorpecer la discusión del proyecto sobre la administración local.

Hoy, luego de terminada la sesión del Congreso, se han reunido varios diputados liberales y demócratas, con objeto de redactar enmiendas, que presentarán, y distribuir los turnos para apoyarlas, a fin de prolongar la discusión cuanto les sea posible, hasta que el señor Moret regrese a Madrid.

El caso de Azzati

Entre los políticos hay interés por conocer el criterio del Gobierno sobre la cuestión de la nacionalidad del señor Azzati.

Nosotros hemos hablado sobre este punto con un personaje que conoce el modo de pensar y la actitud del Gobierno, y nos ha dicho que éste, como tal Gobierno, no tiene criterio alguno sobre el asunto, y que deja a los diputados conservadores que forman parte de la comisión de actas, en libertad de sostener su propia opinión.

La impresión más generalizada es la de que el señor Azzati será proclamado diputado por Valencia.

Sobre el bloque

Un caracterizado republicano, hablando sobre las tendencias actuales y las consecuencias probables del bloque de las izquierdas, ha dicho que en su concepto el bloque nada útil reportará a sus iniciadores, pero que a él le satisfacen los derroteros que toma, porque, según ellos, lo mismo en el caso de que el bloque prospere, que en el de su fracaso, los republicanos saldrán ganando.

La señora de Moret

Se han recibido esta mañana noticias de que la esposa del señor Moret se ha agravado en términos alarmantes.

Para asistirle, ha marchado el doctor Beruete.

Un asilo

El alcalde de Madrid ha visitado el Asilo Tovar, con objeto de comprobar las denuncias formuladas por Pablo Iglesias.

Se dice que en esa visita el alcalde se ha convencido del peligro que existe para la salud pública, y que en consecuencia ha adoptado inmediatamente las medidas convenientes.

Fuente herélica

En el Teatro Real se ha verificado esta noche una función a beneficio de las víctimas de los terremotos de Italia.

El regio coliseo ha estado completamente lleno.

Ha asistido toda la familia real. La cantidad recaudada con dicho benéfico objeto pasa de 55 000 pesetas.

El Rey ha dado 3 000 pesetas por el palco que ocupa con la real familia.

Boleta de Madrid

COTIZACIÓN OFICIAL COMPARADA

	Día 13	Día 14
Denda por octava 4 por 100 int.	84'90	84'30
Idem id. fin de mes.	84'92	84'35
Idem fin próximo.	00'00	00'00
Denda amortizable 5 por 100.	101'95	101'95
Acciones del Banco de España 441'50	441'00	
Id. de la C. A. de Tabacos.	395'00	395'50
Azucareras preferentes.	000'00	000'00
obligaciones.	104'50	104'00
ordinarias.	41'00	40'50
Cambios sobre París (tanto por ciento).	11'45	11'05
Id. id. Londres (pesetas por libra esterlina).	28'00	28'82
París, Exterior español.	96'30	96'10
Buenos Aires.—Oro.	227,25.	

De la noche

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior a 84'32 el id. Fin próximo a 00'00, los francos a 11,40 las libras a 28 01, el amortizable a 101'95 y el Amortizable nuevo a 90'80.

París 96,05.

MENCHETA.

De madrugada

Sanchez de Toca

Madrid 15 (1'20 madrugada).

Se atribuyen al señor Sanchez de Toca las siguientes manifestaciones. —Mis relaciones con el señor Maura no se han quebrantado.

Los que suponen que el partido conservador es un rebaño, olvidan que su jefatura actual no es definitiva, pues el señor Maura es un jefe puesto a prueba.

A esto ha añadido el Sr. Sanchez de Toca, según los mismos informes, que no ha renunciado la comisaría del Canal y que propondrá la obligación de instalar contadores, apoyado por la asociación de propietarios, y el ministro de Fomento resolverá.

MENCHETA.

Gran liquidación verdad

LOS ENCAJEROS MENDOZA

Por escasez de local y para dar cabida a los nuevos géneros que en breve recibirán del país y del extranjero, se liquidan todas las existencias de esta acreditada casa. Empezará el lunes 15 del corriente. Liquidación verdad.

Chapitela 15. 3-1

Vaca bretona

Se vende una de cuatro años, que parirá en fin del próximo Mayo. Para informes dirigirse a Eloy Hugaide, En Estrella. 6-8



LA SEÑORA
Doña Carmen Mestre y Lizarraga
Viuda de don Elias Aizcorbe

FALLECIÓ EL 13 DEL CORRIENTE A LAS SIETE Y MEDIA DE LA TARDE DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I. P.

Sus hermanos políticos, sobrinos, primos y demás interesados

Suplican a sus amigos y relacionados se sirvan encomendar su alma a Dios y asistir a los funerales que en sufragio de la misma se celebrarán hoy viernes, 15 del corriente, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de San Juan Bautista. El duelo se despide en la iglesia. Pamplona 15 de Enero de 1909.

No se reparten esquelas.

EL EXCMO. SEÑOR
DON RAMON MARIA BADARAN
y Gonzalez de Echavarri

Falleció en Madrid el día 16 de Enero de 1903

R. I. P.

Todas las misas que se celebren mañana sábado 16 del corriente en los cinco parroquias de esta ciudad podrán ser aplicadas en sufragio del alma del finado.

Pamplona 15 de Enero de 1909.

Utilísimo regalo
—A NUESTROS LECTORES—
Carrera breve y sin gastos.

No más rutina.

Por 5'50 pesetas en Pamplona ó 6'25 por correo, se entregará un tomo en tamaño 32 por 22, de la importantísima obra nueva de Teneduría de libros por partida doble. Cálculo mercantil, correspondencia, Sistema métrico decimal, Inventarios, Balances, Operaciones Prácticas de teneduría. Preparación de las cuentas para abrir y cerrar los libros y otros muchos datos interesantes, titulada:

CONTABILIDAD MERCANTIL SIMPLIFICADA

al alcance de todas las inteligencias, del profesor mercantil D. Manuel F. Font, cuya obra cualquiera persona puede hacer la carrera del Comercio ó la de Tenedor de libros en toda su extensión teórica y práctica y en el corto plazo de treinta días sin necesidad de recurrir a los auxilios de Escuela, Academia ni profesor alguno. Dirigirse a don José Ruber Gsa, Telégrafos.

CADUCA EL 31 DE ENERO
15 21 2-1

Habitaciones y bajeras interiores para alquilar. Javier número 2, portera, dará razón de una gran casa para fondo, piso principal con 16 dormitorios, y varias pequeñas en pisos 2º y 3º con sol y buenas luces. 3-1 p

Naranjas

En la calle de Santo Domingo número 15 se venden naranjas valencianas superiores a seis reales el ciento. 5-2

Venta de bueyes Hay varias parejas, entre ellos muy superiores, que lo mismo hará a cambio, en Ecay, Valle de Lónguida, Rufina Itoliz. 3-2

Guarnicionero

Se desea un oficial que sepa cumplir con su obligación. Dirigirse a don Canuto Arizcuren, Lumbrer (Navarra). 8-3

Subasta de chopos

El Consejo de Imarcoala saca en pública subasta 22 chopos de su monte comunal, con el permiso de Su Excelencia la Diputación tasados en 248 pesetas.

La subasta tendrá lugar el día 31 de Enero a las diez de la mañana en la Sala Concejal. El pliego de condiciones se halla de manifiesto en Secretaría para el que guste enterarse.

El Alcalde, José García. 3-3

Vides americanas

Hay de venta una partida de barbados superiores de Aramón números 1 y 9 y Murviedro número 1.302.

Dirigirse a don Esteban Dean, en Villafraanca de Navarra. ml y d 32-12

1.000 pesetas se regalan

a toda persona que demuestre la menor aduleración sufrida en los vinos que se expendirán desde hoy en la sucursal de la acreditada fábrica de licores y alcoholes situada en Cordovilla, recientemente instalada en la Plaza del Castillo número 4 (antes establecimiento del Torino).

Para poder dar esas garantías he contratado con la Sociedad Mercantil Vinícola Navarra grandes cantidades de vino; de ahí que el tipo será siempre el mismo quedando a disposición de toda persona que pretendiera ganar las 1000 pesetas el certificado que en breve remitirán del Laboratorio Municipal de Pamplona.

En cuanto se liquiden las existencias del traspaso se harán grandes reformas en los locales poniendo a la venta a precios de fábrica los licores que se elaboran en Cordovilla. —8

La tos, gripe,
bronquitis y coqueluche se curan con los Caramelos de heroína y acónito benzo-cinámico de Negrillos, en menos tiempo y con más economía que con cualquiera otra preparación: 0'50 pesetas paquete.—Farmacia de Negrillos, Pamplona. 15-9

“LA ÚNICA”
Sociedad anónima de seguros de Quintas

Capital social suscrito 500.000 pesetas
Capital desembolsado 126.000 pesetas

Domicilio social: Navas de Tolosa núm. 19, Pamplona

Legalmente constituida por escritura pública ante el Notario del Ilustre Colegio de Pamplona, don Polonio Escolá, é inscrita en el Registro Mercantil de dicha ciudad, teniendo hecho el correspondiente depósito con arreglo a la nueva Ley de Seguros de 14 de Mayo de 1908.

Director Gerente: D. Tomás Ilarregui y Arrijujria

A los quintos de Navarra

Esta Sociedad, que ha venido a llenar una notable necesidad en esta Provincia de Navarra y aun en el resto de España, constituida con capitales navarros, sobre cuya garantía no puede haber duda, ya que se han cumplido todos los requisitos exigidos por la Ley de Seguros de 14 de Mayo de 1908 y su Reglamento, se compromete a redimir a metálico por setecientas cincuenta pesetas, antes del sorteo a los quintos de NAVARRA que resulten destinados para servir en activo, obligados a pagar 1.500 pesetas a los excedentes de cupo si durante los doce años a que están sujetos fuesen llamados a cubrir bajas naturales.

Y por setecientas veinte pesetas constituya igual compromiso esta S. ciudad, siendo potestativo en ella utilizar el derecho formal de sustitución si la conviniere, ó hacer la redención a metálico, quedando siempre el mozo asegurado relevado del servicio activo en una ó otra forma.

Los interesados pueden depositar la prima ó el importe del seguro en el Banco de España, Crédito Navarro, Depositaria Provincial, “La Actividad”, “La Agrícola”, “La Vasconia” y demás casas de Banca y Comercio que deseen, cuyos primos no serán retirados por la Sociedad hasta que ésta no les entregue respecto de los asegurados que sean declarados soldados las cartas de pago de haber sido redimidos a metálico y respecto de los excedentes de cupo, hasta tanto que el Gobierno no publique el contingente.

SE ADMITEN REPRESENTANTES

